

婦人新報 [復刻版]

日本キリスト教婦人矯風会 編

全六〇巻・別冊一

一八八八(明治21)年～一九五八(昭和33)年
菊判上製 総約三〇,〇〇〇ページ

本体価格＝八四万円(税別)



復刻にあたって——戦前日本の最たる人権抑圧のひとつであり、

国家による性管理を象徴する公娼制度——。

日本で最も古い女性運動団体のひとつである日本キリスト教婦人矯風会は、早くからこの問題に取り組み、いくどもの挫折にもかかわらず、けつして諦めずに解決を求めてづけ、それは現在にまで至っている。

婦人矯風会のあゆみは、中核に買売春反対を据えながら、抑圧される

女性の人権に視点を置き、横暴な男性社会を告発し変革してゆこうとする柔軟な実践のあゆみでもあった。飛田遊廓再建反対の運動が敗北したのは、女性に参政権がないからだ、と日本婦人参政権協会を設立し、婦選運動の一翼を担う重要な役割を果たしたのもそのひとつであり、平和運動・母性保護運動などにも積極的に関わった。

しかし一方、同じ女性である娼妓に対し連帯を求めるよりも救済の対象として捉えがちであったこと、植民地・戦場での「慰安婦」政策への批判的視点の欠落、日本軍国主義へのナショナリスティックな協力、など戦前の運動の限界は今日の女性運動にも大いに示唆のある問題をはらんでいる。

日本近代史研究、とくに女性史・キリスト教史研究に必須の文献として、

また「従軍慰安婦」問題・売春防止法改正などが問われている。

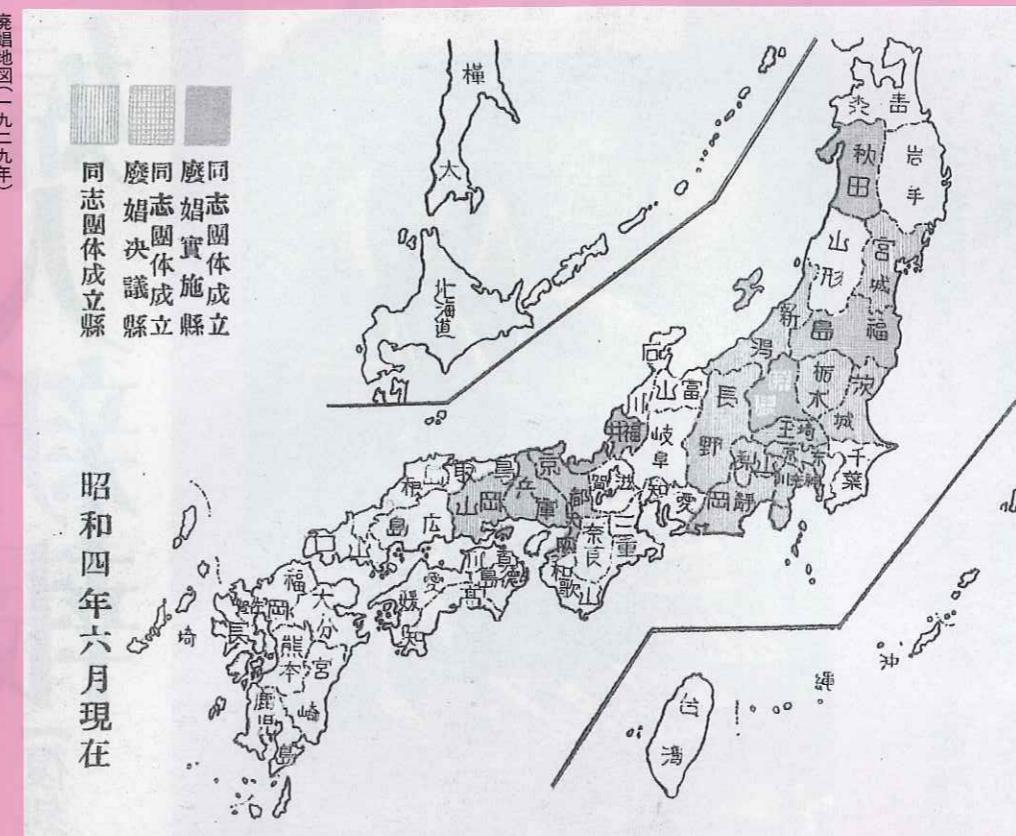
今日の女性問題の根源を問う貴重な資料として復刻するものである。

最初の女性団体であり、一夫一婦制・買売春反対・女性参政権など女性の人权問題に正面から取り組んだ、日本キリスト教婦人矯風会の機関誌『婦人新報』を復刻！

不一出版

廢娼地圖 婦人矯風會 廉娼聯盟

『婦人新報』復刻に寄せて（頃不同）



昭和四年六月現在

廢娼地圖(一九二九年)



「一粒の麦」——その稔りの記録

一番ヶ瀬康子（東洋大学社会学部教授）

- 私は、自分のながら歴史をよむ（阿部謹也教授）というコトバを大切にしたいと希っています。こうした奔放な情報社会のなかではじっくりと記録と自分の記憶や想念を確かめる作業がむつかしくなりました。眼の前に生起する女性問題の
- 私がとりわけ『婦人新報』に親しんだのは『統社会事業に生きた女性たち』（五味百合子編トメス出版）の中の守屋東を担当した時のことである。
- 一九七九年の頃であった。古い『婦人新報』は、傷みがほげしくなつており、注意深く取り扱わなければならなかつた。
- 守屋東の活躍した年代を中心には、『新報』は祈りに満ちていた。その祈りは、信仰のない私をしてひきつけすにおかなかつた。活動が前進しなかつたり、必要な資金が集まらなかつたりすると、彼女達は悩みつつ祈り続ける。なぜ、ひきつけられたのかという自らへの問いに答がみえるまで、しばらくの時が経過した。祈りは、信念徹底なのであつた。
- 日本キリスト教婦人矯風会の活動は、いまなお祈りとともに信念徹底である。戦争責任を追求し、売買春、アルコール依存の問題そして最近ではいわゆる「従軍慰安婦」を含む性暴力へのとり組みなど、終始一貫女性の人権という視点に立つて、言論と実践の両面から果敢な闘いをいどんでいる。
- 『婦人新報』は、いうまでもなく矯風会の言論活動であるとともに、実践を検証する場である。かくも率直に、明確に自己主張しつづける活動がこれまであつただろうか。
- 『新報』を読むたびに、希望と勇気を与えるのは私だけではあるまい。

待っています

森崎和江（詩人・作家）

- 一昨年のこと、八〇代の女性がら次のよくな話をうかがいました。実父によつて売られ、逃げ、小学校時代の先生の転任先へと救いを求めました。この教師は綴方運動をしていましたが、とある町の英国人宣教師のもとへと彼女を送ります。こうして一〇代なかばの彼女は救われ、結婚生活に入った。というのでした。彼女がほのかに語つた村や町の名を頼りに、私は大正末から昭和一〇年代の廢娼運動の一端をたずね歩いてみました。そして開戦によって帰国させられた外国人宣教師や、解散したり、統合した救援組織の家屋の跡を知りました。綴方運動との接点は私にはまだまるでわかつております。お教えいただきたいと思います。
- これは廢娼運動の一例にすぎません。いえ、日本の女の日常の一部にすぎません。実父が娘を売り、先生が教え子を買うことをかつての民法は守り、憲法はこうした市井の女の暮らしを基盤に維持され、「聖戰」は近隣アジアへと兵を送りました。
- 今『婦人新報』全六〇巻が復刻も間近かです。待たれてなりません。それは、この実践記録誌が日本女性史のすぐれた先駆者であるためだけではありません。それは、この七〇年間の記録が、水山の一角として、幅ひろく多面的に日本の文化とかかわりを持つてゐるからです。社会運動から乳幼児保護まで。いえ、いのちの全貌へと。

- またキリスト者の女性の先駆者たちがどのよくな思いと願いで、その運動の灯をかかげてきたかという生涯と思想の証も、盛りこまれている。そのよくな『婦人新報』の今回の復刻が、「慰安婦」問題などが注目されている折、改めて復刻がなされることは、まことに意義深い。多くの人の手にわたりまた克明に読まれることを、切に願つてやまないししいである。
- その運動の記録が集録されている。
- またキリスト者の女性の先駆者たちがどのよくな思いと願いで、その運動の灯をかかげてきたかという生涯と思想の証も、盛りこまれている。そのよくな『婦人新報』の今回の復刻が、「慰安婦」問題などが注目されている折、改めて復刻がなされることは、まことに意義深い。多くの人の手にわたりまた克明に読まれることを、切に願つてやまないししいである。

「記録」と「記憶」の証として

小倉襄二

（同志社大学文学部教授）

関連図書のご案内

（復刻版）

廓清会刊

『とあるのりふる』（全二巻・補巻・別冊）

●明治44年～昭和20年刊

●別冊解説（竹村民郎）・総目次索引

●B5判・上製・縦16.5×0.5頁

●本体価格4,950円

●推薦：一番ヶ瀬康子・高橋喜久江・竹村民郎・松井やより

●一九一二年、大火後の吉原遊廓復活を契機に結成された廢娼団体・廓清会の機関誌。

各地での運動の状況、娼妓の生活の実態、買賣春に関する統計など資料、廢娼論など

およそ戦前期廢娼運動の資料のすべてが網羅されている。

祈りに満ちた実践の記録

林千代

（城西国際大学人文部教授）

というのでした。彼女がほのかに語った村や町の名を頬に、私は大正末から

昭和一〇年代の廃娼運動の一端をたずね歩いてみました。そして開戦によつて

帰国させられた外国人宣教師や、解散したり、統合した救援組織の家屋の跡を

知りました。綴方運動との接点は、私にはまだ、まるでわかつております。

街頭募金する久布白落実(一九五五年)



「一粒の麦」——その稔りの記録

一番ヶ瀬康子(東洋大学社会学部教授)

私はかつて、東京婦人矯風会会頭をつとめられた晩年の久布白落美先生から「一粒の麦」という自筆の書をいただいたことがある。キリスト者にとっては、まさに荒れ地に等しい日本の土壤に「一粒の麦」がまかれ、その稔りが記録されたものが『婦人新報』である。それは、かつては日本社会の恥部であった公娼制度に果敢に戦いを挑み、また人権をふみにじられた廓の女性たちの解放に専心し、さらに理不尽な売春問題を解決するためには婦人が参政権を持たなければならぬという考え方から、婦人参政権運動にまで展開された

その運動の記録が集録されている。

●またキリスト者の女性の先駆者たちがどのような思いと願いで、その運動の灯をかかげてきたかという生涯と思想の証も、盛りこまれている。そのような『婦人新報』の今回の復刻が、「慰安婦」問題などが注目されている折、改めて

復刻がなされることは、まことに意義深い。多くの人の手にわたり

また克明に読まれることを、切に願つてやまないしたいである。

「記録と記憶」の証しとして

小倉襄二(同志社大学文学部教授)

●私は、"自分のなかに歴史をよむ"(阿部謹也教授)というコトバを大切にしたいと希っています。こうした奔放な情報社会のなかではじっくりと記録と自分の

記憶や想念を確かめる作業がむつかしくなりました。眼の前に生起する女性問題の諸相、労働問題における性差別から「従軍慰安婦」のこと、先端的な

フェミニズムの諸局面、それらは情報としてあるけれども未だたしかな記録や私たちの記憶を発するものとはいえません。こうしたいまの主題の扱いについてさきの"自分のなかに歴史をよむ"という大切な方法についてもとりくみが希薄になってきたように見えます。

●『婦人新報』はこうした主題にとってゆたかな大河のよくな記録といえるでしょう。女たちの挑み、対決してきた廃娼、婦人参政権、労働、社会問題、福祉の局面など実に多彩、多岐にわたる人々とその切実な語りと祈念が記録されています。

●『婦人新報』にも自伝の連載のある久布白落実氏に矯風会の会頭になられた頃にお目にかかりお話を伺うことができた記憶があります。小柄で温容、童顔の方でどこから女性の昏黒としての公娼廢止にいどみ、参政権をもとめての

苛烈な運動などに永年、主軸としてあゆんでこられたのが、そうした印象でした。ミラン・クンデラは、"権力に対して民衆の決して屈することのないとなみは記憶しつづけることだ"といったそです。私たちの忘却、風化を拒む

拠り所としての記録、『婦人新報』の復刻とその活用につよく期待します。



絵はがき(左)矢島禪子、右)林歌子・一九一六年)

これは廃娼運動の一例にすぎません。いえ、日本の女の日常の一部にすぎません。実父が娘を売り、先生が教え子を買つことをかつての民法は守り、憲法はこうした市井の女の暮らしを基盤に維持され、「聖戦」は近隣アジアへと兵を送りました。

●今『婦人新報』全六〇巻が復刻も間近かです。待たれてなりません。それは、この実践記録誌が日本女性史のすぐれた先駆者であるためだけではありません。それは、この七〇年間の記録が、氷山の一角として、幅ひろく多面的にいえ、いのちの全貌へと。

日本の文化とかかわりを持っているからです。社会運動から乳幼児保護まで、この実践記録誌が日本女性史のすぐれた先駆者であるためだけではありません。それは、この七〇年間の記録が、氷山の一角として、幅ひろく多面的にいえ、いのちの全貌へと。

関連図書のご案内

(復刻版)

廓清会(刊)

廓清(全三巻・別冊一)

明治44年(昭和20年刊)

別冊一解説(竹村民郎)・総目次・索引

日5判・上製・総16、500頁

本体価格495、000円

別冊二解説(室田保夫)・総目次・執筆者索引・全2巻

A3・B4・A4判・上製・函入・総9、042頁

本体価格400、000円

推薦朝野洋・一番ヶ瀬康子・杉井六郎・高橋喜久江・山室徳子

あまりにも名高い娼妓自由廢棄運動とその救済活動、生活困窮者、無宿者、刑余者対策、結核療養所創設、災害救済……等々、日本救世軍の業績は、日本近代の社会問題、人権問題及び社会福祉の歴史を語るのに不可欠である。

日本救世軍(編)

明治28年(昭和23年刊)

別冊一解説(竹村民郎)・総目次・索引

菊判・上製・函入・326頁

本体価格9、000円

明治23年(明治24年刊)

解説(竹村民郎付き)

別冊一解説(室田保夫)・総目次・執筆者索引・全2巻

A3・B4・A4判・上製・函入・総9、042頁

本体価格400、000円

推薦朝野洋・一番ヶ瀬康子・杉井六郎・高橋喜久江・山室徳子

東京や群馬など各地で廃娼運動が盛り上がりついていた一八九〇年に創刊された本誌は、草創期廃娼運動の各地の状況を克明に伝える貴重資料。

群馬県上州の「上毛青年会」の機関誌。同会は日本の廃娼運動をリードし、県議会で廃娼令をかちとる。廃娼運動の先駆の貴重な記録である。

伊藤秀吉(著)

上毛之青年(全一巻・別冊一)

明治22年(明治29年刊)

別冊一解説(片野真佐子)・総目次・索引

A5判・上製・総1、234頁

本体価格36、000円

解説(高橋喜久江付き)

四六判・上製・函入・紅燈下の彼女の生活694頁・本体価格8,000円

推薦高橋喜久江・吉見周子

廊清会の中心的人物伊藤秀吉が著した本書には、男女の民主主義者の良心が貫かれている。買春の歴史、廃娼を目指した人々の苦闘を知る恰好の書。

婦人參政權とは何ぞや

一、男女議會の均等

或人が英國の婦人參政權のリーダーなるト夫人に向つて、「随分長い間の御苦勞でし五十年間の敗北史でしたからね」と申すとぐそれに答へて、「否々決して敗北史ではあります。」と云つて、五十年の連續した勝利史です」と云つて、男女の教育の門戸が開かれ始めた事から、一つ異つた職業の門戸が開かれ始めた事から、女醫、五年の後は辯護士、其後は工場監査んく入くんだ職業が年と共に婦人に對し來た事、又同時に、年々歳々婦人が社會にて認められて來た事、進んで市町村の政治與し縣會の委員や、顧問、議員となり、終

まで進んで來た道程を物語つて、莞爾として社會改善の喜びを洩されたと云ふ事を聞きました。參政權の第

幹事久布白落實

220

▲露引より

清沢冽	363-10, 496-10, 499-6, 500-14, 515-6	久木田とみ子	698-29
清原幹世	649-22, 651-8, 658-24, 663-21	釘宮	189-15
清原道子	531-21, 532-8, 533-12, 535-18, 536-22, 538-5, 540-15	釘宮須賀	388-28
桐生豊子	692-34	草間弘二	531-10
桐山寿恵子	269-32, 280-32, 286-37, 292-31	草間時福	東13-23
基隆支部	406-39, 436-48	草間道子	大会号-37
		草間芳枝	374-26
		串田こう	東11-31
		柳田千代子	265-35, 269-32, 271-31, 273-43, 276-29, 279-27
		串戸きよ	248-44
		柳部実子	39-27
クーパー, スミス	518-26	九条武子	337-31
グトフハーム	22-11	釧路支部	462-43
クラーク	70-13	葛蔭すう子	215-21
クラーツ, エリザベス	96-36	楠瀬幸彦	97-21
クライン	223-11	楠正成	東43-7
クラウデー	441-23	工藤すみ	397-45
グラットワイン	94-37	工藤鉄雄	471-19
クラン, モーリス	15-15, 16-15	国信玉三	666-24, 667-25, 668-33, 669-27
グランド	東56-7	国馬正一	419-42
グリーソン	229-9, 235-11	久布白→久布白落實	
グリーンリ, アール, エイチ, エル		久布白落實(おちみ, 大久保落實, くぶしろ, 久布白, 久布白オチミ)	
グリンウエル	172-1		42-18, 46-18, 179-12,
クリントン	矯12-20		191-5, 199-13,
グレー	90-25		200-25, 205-30, 213-4,
クローソン	185-6		216-3, 219-5, 223-7,
グロバー	41-14		225-4, 225-6, 225-(2),
くぶしろ→久布白落實			226-3, 227-5, 227-27,
くれなみ	94-23, 98-13		228-5, 228-29, 229-5,
くろかみ生	208-15		229-26, 230-4, 231-5,



婦人新報

復刻版概要

全六〇巻・別冊一
菊判上製 納約三〇、〇〇〇ページ
別冊・解説(五味百合子)・総目次・索引

全10回配本(96年8月~98年6月)
各配本毎・本体価格八四、〇〇〇円(税別)
本体価格八四〇、〇〇〇円(税別)

●誌名の変遷について

『東京婦人矯風雑誌』 第一巻~三巻
『婦人矯風雑誌』 第二巻~四巻
『婦人新報』 第五巻~六〇巻

第一回配本	一八八一~一八九六年	第二回配本	一八八一~一九〇二年	第三回配本	一九〇三~一九〇八年	第四回配本	一九〇九~一九一四年	第五回配本	一九一五~一九二〇年	第六回配本	一九二〇~一九二五年	第七回配本	一九二七~一九三二年	第八回配本	一九三九~一九五一年	第九回配本	一九五二~一九五八年	第十回配本	一九五二~一九五八年+別冊																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
第一回	1	15	23	21	24	32	44	57	69	81	92	104	117	129	139	153	175	187	198	209	210	212	214	215	217	219	221	222	224	226	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	631	632	633	634	635	636	637	638	639	640	641	642	643	644	645	646	647	648	649	650	651	652	653	654	655	656	657	658	659	660	661	662	663	664	665	666	667	668	669	670	671	672	673	674	675	676	677	678	679	680	681	682	683	684	685	686	687	688	689	690	691	692	693	694	695	696	697	698	699	700	701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	713	714	715	716	717	718	719	720	721	722	723	724